



KNJIŽICA PROIZVODA

Pročitajte! U knjižici proizvoda nalaze se važne
Informacije o uputama za uporabu i njegu!

Odabir mjesta postavljanja	5
Raspakiravanje	5
Prijevoz	6
Montaža	6
Održavanje	7
Opće informacije o uporabi	9
Funkcije	9
Jamstveni zahtjevi	10
Izuzeća od odgovornosti	10
Razlike u tvrdoći sjedala	11
Nepričvršćeni jastuci za sjedenje	12
Nepričvršćeni jastuci za leđa	12
Stvaranje nabora	12
Varijacije u boji i strukturi	12
Nasloni za ruke	13
Prelijevanje boje	13
Stvaranje čvorića	13
Miris	13
Elektrostatički naboj	14
Kućni ljubimci	14
Presvlaka	14
Jastuci podijeljeni u komore	15
Otpornost na svjetlost	15
Pod	15
Izloženo drvo	16
Održavanje	16
Tkanina	17
Umjetna koža	17
Koža	17
Čišćenje i uklanjanje mrlja	17
Drvene površine	17
Metalne površine	18
Zbrinjavanje	18
Kvaliteta stvara povjerenje	18

NAPRAVILI STE DOBAR IZBOR SA SVOJIM NOVIM KOMADOM NAMJEŠTAJA.

Pripremili smo posebno za vas ovu knjižicu proizvoda s detaljnim uputama za upotrebu i njegu te jamstvenim uvjetima i potvrđujemo da ste kupili proizvod koji je uspješno prošao intenzivnu kontrolu kvalitete prema strogim zahtjevima Njemačkog društva za kvalitetu namještaja (DGM, Deutsche Gütegemeinschaft Möbel).

Više jezika iz knjižice proizvoda možete pronaći na:
www.sofa-info.com/doc/produktpass

Da biste dugo vremena uživali u ovom komadu namještaja, održavajte ga pažljivo i negujte redovito.

Za važne pojedinačne podatke pogledajte odgovarajući prilog u omotnici s podacima o klijentu.

Vaš komad namještaja prikladan je i namjenjen za pravilnu uporabu u privatnim stambenim prostorima (u zatvorenom).

Pažljivo pročitajte ovu informativnu brošuru te slijedite savjete i informacije.

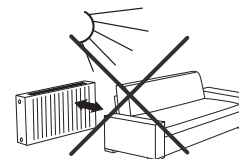
Nadamo se da ćete dugo uživati u ovom komadu namještaja.

Vaš komad namještaja stigao je u vaš dom!

• 1.1 Odabir mjesta postavljanja

Imajte na umu da se tapecirani namještaj mora postaviti u skladu s namjenskom upotrebom, odnosno tako da:

- je zaštićen od direktnog svjetla ili sunčeve svjetlosti, odnosno intenzivnog utjecaja topline, kako bi se smanjilo blijedenje i isušivanje presvlake.



- ima dovoljno prostora za rukovanje i funkcionalnost.
- se održava dovoljna udaljenost od zidova kako bi se spriječio rast plijesni i izbjegla promjena boje.
- je obezbijedena zadovoljavajuća unutarnja klima.
- se mrežni kabel i električni vodovi ne oštete.
- se u slučaju neravnog tla ne stvore zvukovi (tepisi, kosi podovi i sl.). Obavezno iz poravnajte odgovarajućim pomagalicama kao što su filc, podloške itd.

• 1.2 Raspakiranje

Kako biste izbjegli oštećenje presvlake, nemojte koristiti oštre predmete za otvaranje paketa.



Skinite ljepljive trake na ambalažnoj foliji rukom.

• 1.3 Prijevoz

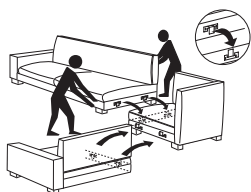
Vaš komad namještaja prevozite samo s dvije ili više osoba. Nemojte podizati komad namještaja držeći za bočne dijelove ni za dijelove glave i nogu.



Nemojte gurati ili vući komad namještaja, već ga pažljivo podignite. Ispravan prijevoz zajamčen je samo kod podizanja namještaja za donji okvir postolja.

• 1.4 Montaža

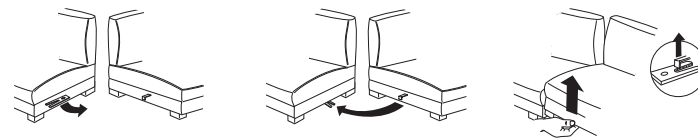
Spojnice elemenata:



Postavite elemente jedan do drugog na ispravno mjesto i zatim zakačite pojedinačne elemente jedan za drugi. Podignite elemente, a zatim ih pritisnite prema dolje tako da spojnice elemenata zakvače jedna za drugu.

Sve spojnice elemenata moraju biti zakačene, tako da nema visinskih razlika. Nakon montiranja snažno pritisnite elemente prema dolje.

Rešetkasta spojnica:



Za spajanje sklopite rešetkastu spojnicu pod pravim kutom u odnosu na namještaj i gurnite elemente bliže jedan drugom, dok se spojni okovi čujno ne uglove i zatvore moguće praznine između presvlake. Za otpuštanje spoja, podizanjem elementa prema gore izvucite ga iz rešetkaste spojnice i postavite ga bočno.

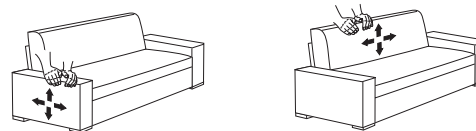
Dok su pojedinačni elementi međusobno povezani, tapecirana skupina ne smije se premještati!

• 1.5 Njega

Tapecirani namještaj mekan je i može se deformirati. Za održavanje kvalitete i funkcionalnih svojstava neophodno je redovito održavanje. Sljedeće mjere stoga treba provoditi redovito kako bi se održala njegova vrijednost.

Tapkanje po presvlaci

Redovita uporaba ostavit će tragove na tapeciranim elementima, kao što su tragovi sjedala, neusklađeni šavovi i valovi na površinama koje se koriste. Tapkanje tapeciranog namještaja vraća se željeni oblik i izgled.



Posebno ležeran tapecirani namještaj

Održavanje garnitura ove vrste tapeciranja (prošivene prostirke, labava ispun, funkcije itd.) je posebno važno. Ovaj namještaj već u trenutku

isporuke pokazuje određeni uzorak valova. Visokokvalitetni komorni jastuci obično su ugrađeni u sjedalo i/ili naslon. Materijal za punjenje zadržava se u komorama unutar jastuka, tako da se ne pomiče.



Ovisno o vrsti i debljini materijala presvlake, komore i materijal za punjenje mogu se ponekad više, ponekad manje isticati. Tapkanje presvlake nakon uporabe, kompresija ispune jastuka može se uvelike poništiti.

Pomak šava/pomaci visine

Oni ovise o uporabi i neizbježni su. Pomaci šavova i/ili razlike u visini mogu se nadoknaditi laganim povlačenjem i poravnavanjem navlake.



• 2.1 Opće upute za korištenje

Stabilnost vašeg komada namještaja osigurana je drvenim ili metalnim okvirom, koji je dizajniran tako da izdrži opterećenja pri namjenskoj uporabi.



Pazite da nitko ne skače po namještaju. Nemojte naglo sjedati ili lijegati na namještaj.



Nemojte sjediti na naslonima za leđa, rukonaslonima ili ostalim funkcionalnim dijelovima.



Nemojte vući ni gurati komad namještaja, već ga podignite prilikom premještanja.

Prilikom postavljanja, transporta ili pomicanja komada namještaja, pazite da nožice ili kotačići nisu izloženi dijagonalnim opterećenjima i da stoje ravno, inače bi se mogli saviti ili slomiti.

Kod tapeciranih dijelova s funkcijom spavanja važno je dobrim prozračivanjem tapeciranih jastuka za ležanje spriječiti stvaranje plijesni. Također pripazite da se funkcije ležanja ne upotrebljavaju kao svakodnevna zamjena za krevet.

• 2.2 Funkcije

Svi funkcionalni dijelovi zahtijevaju odgovarajući prostor. Dakle, imajte na umu da ovisno o vrsti i debljini presvlake mogu nastati međuprostori uvjetovani proizvodnjom i tehnologijom te da su neznatne promjene dimenzija neizbježne.

Hitno preporučujemo da nakon uporabe uvijek vratite funkcionalne dijelove u njihov izvorni položaj i ponovno poravnate presvlaku kako biste prilagodili sve nepravilnosti i dimenzionalne razlike ili kako biste izgladili kompresije u presvlaci i eventualne nabore koji su nastali.

Paznja: zbog funkcionalnih svojstava mogu biti prisutni nabori ili se mogu stvoriti tijekom uporabe (npr. kod naslona s pregibom ili funkcije relaksacije).

Lagani mehanički šumovi uzrokovani vibracijama materijala ili „zazorom“ u konstrukciji ne mogu se izbjeći i stoga se mogu klasificirati kao povezani s konstrukcijom. Zbog mobilnosti, lagani šumovi uvijek se mogu pojaviti tijekom podešavanja, dinamičkog opterećenja ili pomicanja težine. Uporaba koja se očekuje obično nije ograničena bukom.

Za namještaj s funkcijama preporučuju se redovite provjere.

U slučaju promjena uvjeta montaže, tapeciranja ili postavki vezanih uz uporabu, kupac je dužan pridržavati se uputa za montažu, uporabu i njegu.

S vremena na vrijeme provjeravajte čistoću zglobova na okovima.

Preporučuje se grubo čišćenje zglobova. Budući da je funkcionalni namještaj izložen redovitim pokretima, ispod namještaja mogu nastati krhotine metala.

Redovito ih uklanjajte usisavanjem i brisanjem.

• 3.1 Jamstveni zahtjevi

Pravo na jamstveni zahtjev vrijedi samo na za predmet koji se reklamira, a ne za cjelokupni opseg isporuke (fotografije cjelokupnog i detaljnog prikaza korisne su za procjenu). Otklanjanje materijalnih nedostataka obično izvršavaju ugovorni partneri, isključivo uz predodžbu kupoprodajnog ugovora. Stoga se prvo obratite Vašem ugovornom partneru!

• 3.2 Odricanje od jamstava

- normalno i prirodno trošenje
- istrošenost zbog prekomjernog ili neispravnog korištenja
- neispravna montaža ili usluge neovlaštenih osoba
- neuobičajena npr. komercijalna uporaba izvan privatnog stambenog prostora
- neprikladno postupanje vezano uz toplinu, vlagu, tekućine i sredstva za njegu
- štete nastale šiljatim predmetima, predmetima oštih rubova, vrućim ili vlažnim predmetima

- utjecaji okoline, kao što su ekstremna suhoća, vlaga, svjetlost i temperatura
- namjerno uništavanje, zlouporaba, preopterećenje ili slučajno nastale štete
- štete i prljavština nastala zbog kućnih ljubimaca, izvora topline, vremenskih uvjeta
- onečišćenja, kao što su znoj, mrlje od sredstava za njegu tijela i kose
- diskoloracije uzrokovane sastojcima lijekova (toksična reakcija)
- sve promjene uzrokovane sredstvima koja sadrže kiselinu, otapalo ili alkohol
- pokušaji nepravilnog čišćenja, popravka ili prepravki
- Oštećenja zbog bubrenja uzrokovana stajaćom vlagom ili neuklonjenim kondenzatom.

Oštećenja uzrokovana vanjskim proizvodima, poput parnih čistača, impregnacijskih i sredstava za njegu koji nisu preporučeni od strane proizvođača, bojenje od traperica, drugi nepostojani tekstili, čičak trake na odjeći za slobodno vrijeme ili zalijepljene tvari koje sadrže šećer, kiseline, plastifikatore, sredstva za izbjeljivanje ili otapala, nisu pokrivena jamstvom. Primjenjuje se zakonski jamstveni rok od 2 godine i preporuka dokumentiranja znakova uporabe ili kvarova nakon preuzimanja. Naknadne narudžbe i promjene u industriji se obično jamče samo do obustavljanja proizvodnje modela, dekora ili proizvoda u određenoj izvedbi. Dodatne usluge vezane uz planiranje i ugradnju nisu pokrivena jamstvom!

KORISNE INFORMACIJE

• 4.1 Razlike u tvrdoći sjedala uvjetovana korištenjem

Tijekom vremena, vaša tapecirana garnitura doživjet će razvoj poznat kao defleksija. Presvlaka se prilagođava vašoj tjelesnoj težini i tako se mijenja. Stoga svaki set treba ravnomjerno koristiti kako se tvrdoća sjedala ne bi smanjila samo na jednoj strani. Ako je već došlo do utiskivanja na garnituri, presvlaka se više gotovo uopće neće promijeniti.

• 4.2 Razlike u tvrdoći sjedala uvjetovane konstrukcijom

U slučaju zaobljenih kutova, rasklopivih sofa, itd., ne može se uvijek jamčiti ravnomjerna tvrdoća sjedala zbog različitih konstrukcijskih struktura.

• 4.3. Nepričvršćeni jastuci za sjedenje

Riječ „labavo“ znači da se jastuci sjedala mogu pomaknuti tijekom uporabe i stoga ih uvijek treba vratiti u prvobitni položaj. Prednost toga je da su kod jednakih dimenzija jastuci zamjenjivi, čime se jamči ravnomjerno trošenje.

• 4.4 Nepričvršćeni jastuci za leđa

S labavim i pričvršćenim jastucima za leđa, bitno je da se moraju redovito protresati nakon svake upotrebe kako bi se vratili u prvobitni oblik.

• 4.5 Prirodno i konstrukcijski uvjetovano stvaranje valova

Za sve materijale za pokrivanje treba imati na umu da je određena količina mreškanja, uzrokovana njihovom rastezljivošću, već tipična za proizvod tijekom proizvodnje ili uporabe.



• 4.6 Varijacije u boji/strukturi

Moguće su nepodudarnosti u boji između uzorka pri kupnji i isporučenog proizvoda. To se posebno odnosi na prirodna vlakna i kožu. Zbog tehničkih razloga apsolutna jednakost boje i strukture ne može se zajamčiti.

• 4.7 Nasloni za ruke

Naslon za ruke na tapeciranom namještaju ima dvije različite funkcije: s jedne strane služi kao oslonac za ruke, a s druge strane je odlučujući za izgled i dizajn komada namještaja.

Po svojoj prirodi, nasloni za ruke nisu dizajnirani da izdrže težinu osobe.

• 4.8 Prelijevanje boje (tragovi od korištenja, šatiranje, otisci od sjedenja)

Tkanina ovisno o upadu svjetla izgleda svjetlije ili tamnije, što je uvjetovano položajem dlačica (smjer poteza). To može dati dojam da naslovnica ima razlike u boji. Razlog za ovo prelijevanje boja je to da se materijal presvlake obično obrađuje u smjeru poteza npr. kod kutne skupine se svjetlo, ovisno o mjestu postavljanja pojedinačnih tapeciranih dijelova, reflektira drugačije. Ova osobina tipična je za proizvod.

• 4.9 Stvaranje čvorića

Tijekom korištenja, vlakna materijala presvlake (posebno kod šenil pređe) mogu postati čupava te se kao posljedica toga na gornjoj strani mogu pojaviti čvorići (Pills) poput onih na vunanim pulloverima. Čvorići se sastoje od zamršenih vlakana koja se često (ovisno o intenzitetu korištenja) izvuku iz materijala presvlake, ali također često nastaju zbog doticaja materijala sa stranim vlaknima, u pravilu onima s drugih tekstila (npr. odjeće ili vunениh pokrivača). Putem takozvanih sidrenih vlakana ovi se čvorići u manjoj ili većoj mjeri vežu na materijal presvlake.

Čvoriće je moguće ukloniti pomoću specijalne britvice. Uklanjanje nema negativan utjecaj na trajanje proizvoda i ne šteti tkanini.

• 4.10 Miris

Novi proizvodi u početku imaju miris. To je općepoznato te se miris ovisno o materijalu i sastavu može osjetiti nekoliko tjedana ili mjeseci.

Intenzitet mirisa specifičan za materijal isparava u pravilu tijekom korištenja, na njega utječu različiti uvjeti, kao što su klima prostora, godišnje doba, oscilacije temperature, ventilacija, intenzitet i trajanje korištenja, osjetljivost osoba itd. te se stoga se smatra bezazlenim.

Određeni prirodni proizvodi, kao što su koža, puno drvo i sl. uvijek zadržavaju tipičan miris. Od Vašeg ugovornog partnera možete zatražiti izdavanje potvrde o bezazlenosti.

● 4.11 Elektrostatički naboj

Tkanine za namještaj i ostali uglavnom sintetički materijali imaju prirodnu vodljivost i mogu samo u ograničenoj mjeri apsorbirati vlagu. Elektrostatički naboj primarno nastaje zbog suhog zraka u prostoru, prije svega u zimsko doba i u kombinaciji sa sintetičkim materijalima, kao što su tepisi, tkanine, presvlake, jastuci, prekrivači i sl. te se prazni putem namještaja. U takvim slučajevima moraju biti ispunjeni uvjeti vezani uz idealnu klimu prostora. Povećajte vlažnost zraka u prostoru.

● 4.12 Kućni ljubimci

Ovdje je jednostavno potreban oprez. Kućni ljubimci s kandžama ili kljunom mogu izazvati vrlo veliku i često nepopravljivu štetu. Dlake životinja, posebno mačaka, teško se uklanjaju s tkanine. Učinkovitu zaštitu Vašem tapeciranom namještaju pružit će odgovarajući materijal (prekrivači, deke i sl.), koji će ga zaštititi od mogućih oštećenja ili mrlja.

● 4.13 Zategnuta PRESVLAKA

Ispuna kod koje se konstruktivnim mjerama (prethodno nategnuta ispuna) u velikoj mjeri sprječava stvaranje valova na presvlakama. Sakupljanje tkanine kod određene konstrukcije ili modela npr. na zaobljenim površinama ili draperijama uvjetovano je dizajnom ili konstrukcijom.

● 4.14 Ležerna/labava presvlaka

Mekana, ležerna struktura presvlaka s valovitom formacijom presvlaka koja je povezana s modelom ili dizajnom, kao i otisci na sjedalima tipični su za proizvod. Otisci na prekrivačima i jastucima uvjetovani su dizajnom i konstrukcijom.

● 4.15 Posebno ležerne presvlake

Posebno ležernu presvlaku karakterizira super mekana površina. Na presvlakama u tvorničkom stanju već je uočljivo stvaranje valova, koje je željeno te uvjetovano dizajnom i konstrukcijom.

● 4.16. Jastuci podijeljeni u komore

Sjedala i/ili dio za leđa nekih od naših garnitura opremljena su visokovrijednim jastucima podijeljenim u komore. Materijal za punjenje zadržava se u komorama unutar jastuka, tako da se ne pomiče. Ovisno o vrsti i debljini materijala presvlake, komore i materijal za punjenje mogu se ponekad više, ponekad manje isticati. Kako bi se spriječilo sabijanje materijala za punjenje, jastuke za sjedenje i za leđa nakon korištenja je potrebno istresti, onako kao što to činite s jastukom za glavu na vašem krevetu.

● 4.17 Otpornost na svjetlost

Sigurno ste to primijetili na odjeći: s vremenom boje izblijede. To se dogodi zbog pranja, ali isto tako zbog sunčevog svjetla ili halogene žarulje. Slično je i kod tapeciranih tkanina i kožnih presvlaka.

Stoga nemojte postaviti tapecirani namještaj direktno uz prozor.

Nemojte izlagati sofu intenzivnom sunčevom zračenju i ne postavljajte je izravno ispod halogenih rasvjetnih sredstava. Na taj način ćete dulje zadržati lijepu i intenzivnu boju vašeg tapeciranog namještaja.

• 4.18 Pod

Kako biste zaštitili Vaš pod koristite odgovarajuću zaštitnu podlogu (npr. filc, plastiku i sl.) kojom se izbjegavaju ogrebotine, oštećenja i sl. Klizalice od filca su potrošni materijal i moraju se zamijeniti na vrijeme prije nego se istroše. Sastavljene noge, koje se mogu olabaviti tijekom uporabe, treba povremeno namjestiti i zategnuti.

• 4.19 Izloženo drvo

Životna priča stabla obilježena je karakterističnim osobinama rasta, kao što su uzorak, tekstura i boja.

Ove odstupajuće prirodne karakteristike i značajke rasta čine svaki namještaj od pravog drva koji se može individualno planirati u strukturi materijala i obrade koja je povezana s modelom, pravim unikatom s jedinstvenim izgledom.

Stoga nije moguće osigurati apsolutnu jednakost boje i strukture, npr. između planiranog uzorka i isporučenog proizvoda.

VAŽNE UPUTE ZA ČIŠĆENJE I NJEGU

• 5.1 Njega

Poput svih svakodnevno korištenih materijala, materijali za presvlake namještaja također zahtijevaju redovitu njegu jer su stalno izloženi prljanju zbog prašine i doticaja. Općenito, mrlje ne smiju postati previše intenzivne, kako se ne bi otežao postupak čišćenja i kako bi se spriječilo upijanje prljavštine u materijale presvlaka. Ispravno čišćenje i njega održavaju praktičnu vrijednost vašeg tapeciranog namještaja. Za brigu o presvlakama pogledajte Poglavlje 1.5.

• 5.1.1 Tkanina

Preporučujemo redovito usisavanje posebnom mlaznicom za tapecirani namještaj, uz minimalnu snagu i u smjeru poteza budući da se kod prejake usisne snage pamučna vlakna ispune mogu izvući. Kako bi se očuvala elastičnost vlakana tkanine za presvlaku, s vremena na vrijeme, posebno u razdoblju grijanja prostora s centralnim grijanjem, namještaj je potrebno obrisati vlažnom krpom.

• 5.1.2 Umjetna koža

Svoj namještaj trebali biste redovito brisati mekom, vlažnom krpom. Nikako se ne savjetuje „mokra“ čišćenje!

• 5.1.3 Koža

Koža je štedljiva i malo zahtjevnija za njegu, ali je osjetljiva na sva agresivna sredstva. Nikada nemojte koristiti sredstva za uklanjanje mrlje, otapala, terpentina, kremu za cipele ili druga neprikladna sredstva. Kako biste očuvali ljepotu visokovrijedne kože, potrebno je odgovarajuće čišćenje i njegu. Osvježiti ćete izgled kože te produljiti rok trajanja i tipična svojstva vaše tapecirane garniture za mnogo godina. Dodatne informacije o njezi vaših kožnih presvlaka pronaći ćete u vašoj informativnoj kurveti.

• 5.2 Čišćenje i uklanjanje mrlja

Uklanjanje mrlja uvijek bi trebao biti posao profesionalnog pružatelja usluga čišćenja presvlaka. Moramo napomenuti da nećemo prihvatiti oštećenja koja nastaju zbog neispravnog uklanjanja mrlja.

• 5.3 Drvene površine

Lakirane, voštane i nauljene površine treba čistiti blago navlaženom kožnom krpom. Površine moraju biti zaštićene od vrućih predmeta.

• 5.4 Metalne površine

Metalne površine treba čistiti i održavati vlažnom krpom. Zatim ispolirajte suhom, mekom krpom. Posebna sredstva za čišćenje dostupna su na tržištu za brušene površine.

• 6.1 Zbrinjavanje

Budući da smo posvećeni zaštiti okoliša, profesionalno zbrinite svoj komad namještaja na kraju njegovog životnog vijeka! Električni uređaji (npr. baterije, upravljačke ploče, motori, ostale elektroničke dijelove) možete odložiti u specijalne sustave za sakupljanje (raspitajte se u komunalnim uredima). Materijal pakiranja koji se upotrebljava za isporuku također se može reciklirati. Materijale odvojite i odložite prema vrsti u predviđene sustave za sakupljanje.

• 7.1 Kvaliteta stvara povjerenje

RAL oznake kvalitete Njemačke udruge za kvalitetu namještaja (DGM) potvrđuju sigurnost, dugotrajnost i besprijekornu izradu našeg namještaja. Certificirani proizvodi moraju ispunjavati stroge zahtjeve u pogledu uporabljivosti i sigurnosti.



Informacije koje treba dostaviti u skladu s Općom uredbom EU-a o zaštiti podataka (EU-DSGVO) i drugim jezicima iz knjižice proizvoda mogu se pronaći na:
www.sofa-info.com/doc/produktpass

